

2006 年度中美法律交流 國際貿易研討會在克裏夫蘭召開

〔本報訊〕12月5日,由国务院法制办副主任张穹、商务部副部长马秀红率领的42位政府官员和企业家在克里夫兰召开2006年度中美法律交流和贸易研讨会。本次活动吸引了无数俄亥俄州和临近的企业家。美国商务部法律总顾问沙利文也出席了开幕式。

由 CLEVELAND COUNCIL ON WORLD AFFAIRS 在 CITY CLUB 举办的来自美国俄亥俄州工商界和法律界的代表参加了研讨会。中方代表团介绍了中国竞争立法情况、反垄断法草案以及新修订的合伙企业法。美方专家介绍了美国相关立法并对中国反垄断法草案和合伙企业法作了评论。与会代表对中国法律表现了浓厚的兴趣,交流气氛十分热烈。

当日下午,WORLD TRADE CENTER

在 Inter Continental Hotel 由机电商会主办的中国-俄亥俄州贸易投资研讨会。马秀红在会上发表了关于促进中美贸易投资合作的演讲,俄亥俄州政府官员向中国企业介绍了俄州投资政策与环境。双方企业界进行了交流,增进了了解,有助于今后的中美贸易和投资发展。此外,马秀红和张穹还会见了宝洁公司董事会副主席罗伯特·麦克唐纳,并参观了克里夫兰医学中心。

活动期间,马秀红和张穹考察了伊顿公司,共同会见了伊顿公司董事长卡特拉,卡特拉介绍了伊顿公司经营情况及在中国投资情况。马秀红表示,希望伊顿公司在中国中西部加大投资力度,将伊顿公司的发展与中国经济融为一体,并鼓励伊顿公司继续为促进中美经贸关系发展做出贡献。



照片新聞:

这位来自辛辛那提的宋先生对本报记者说:他十分感谢伊利华报,他是来参加5日上午活动的,他4日晚上在丽华饭店吃饭看到报纸上世界贸易有活动,他就打电话给世贸中心,他在克里夫兰也就参与了二个活动。事后他也打电话到本报,谈了他的体会,他说:当美方组织到中国去办同样的活动,中国十分重视,每次从中国回来多多少少有点收获,但在美国感受不到,花了时间,收获不多。不过他这次来克里夫兰看到华报,他说这是一份很好的报纸,希望我们能发展到自辛辛那提,并且希望未来能为华报提供服务。本报现在已经委托哥伦布的永兴批发公司送报到辛辛那提,本报全体编辑同仁希望新老读者能给本报提更多建议。



愛克隆市政府組辦的世界文化節在 AKRON HISTORICAL EXHIBIT 拉開了帷幕,文化節內容豐富多彩,其中有一項儀式別具一格,它就是各個國家的民族文化或宗教,用一個文化主體畫在 5X15 英尺大型橫幅上,它們懸掛在愛克隆市中心的大車場。十二月十一日晚上,風雪交加,當晚是愛克隆大學的教職員工 QIU JOY 畫了二個星期的大佛像懸掛儀式。當本報記者趕到現場時,除了幾個工作人員和安全人員,幾乎沒有參與者。

本次活動負責人 MRS KANER EDWARDS 告訴本報記者,她曾經找了許多中國團體,她也找了三個佛堂,大家都沒有辦法來參加,她十分客氣地說,這項活動是第一次,也許大家不知道。當日活動中心提供了許多孩子玩的遊戲和手工,唯一的就沒有人參與。

QIU JOY 來自上海,現在在愛克隆大學任會計師,同時還在大學里教中文課,她才華出眾,平時喜愛文學畫畫,業餘時間常常幫忙社區。



愛克隆世界各民族文化節

哥倫布亞洲超市祝大家節日快樂

哥倫布亞洲超市是最近剛剛開業的一家大型食品超市,商店內整潔明亮寬敞,購物環境好,各種貨品,如南北雜貨、中西罐頭、生果素菜、冷凍食品以及新鮮水產品等應有盡有,而且這家超市的

貨物大都是直接從食品廠進貨,沒有經過中間商,所以貨品新鮮,價格便宜。為了酬謝顧客,在聖誕新年期間,亞洲超市又推出許多特價商品,希望能給大家帶來一個豐盛歡過的節日。



HIBACHI RESTAURANT FOR SALE

大型日本餐館出售

全新開業四年,生意好,近大型購物中心。
12 桌鐵板燒、酒吧、壽司吧等
有意者請來電話,聯系人:MAKE
1-216-856-0888

Sun Hair Salon

歡迎 光臨 太陽美髮沙龍

Mon.-Fri.10-7; Sat.9-7; Sun.1-6
Closed on 2nd & 4th Mondays
216-361-9277
3710 Payne Ave., Cleveland, OH.44114
Across From Soul Hot Pot

門盈喜氣喜盈門

樂口福燒腊飯店

New Wong's B.B.Q. Restaurant

港式燒腊 承接金豬 游水海鮮 精美點心 早午茶市 粥粉飯麵 晚飯宵夜 經濟小菜 堂食外賣 一律歡迎

3211 Payne Avenue, Cleveland, Ohio 44114
TEL.: 216-696-3811

邀親會友合鄉情

樂口福歡迎各位光臨!

保障您所珍惜的

- 可信賴的 50 强公司
- 個人理財
- 投資,教育基金
- IRA,401K
- 醫療保險
- 汽車,房屋保險
- 人壽保險

Bernice Chou
地址:206 Great Oaks Trail
Wadsworth, Oh 44281
電話:330-334-7609
傳真:330-334-7508
手機:330-990-8085

Allstate
交託在手 放心無憂

請致電給我,我能助您獲得合適的汽車、房屋及人壽保險服務。

受限於不同的可適性和適用資格。保險的提供僅限於某些特定公司。保單只限英文版本。
Allstate Insurance Company, Allstate Indemnity Company, Allstate Property and Casualty Insurance Company, and Allstate Life Insurance Company: Northbrook, Illinois ©2005 Allstate Insurance Company.

中國、香港、台灣、韓國、馬來西亞、泰國、新加坡、加拿大....

手機充值

無使用期限 無任何接線費

擎天 東方國際漫遊卡 \$25 僅售 \$19 可回撥美國 住家跟手機

\$20 = 2000 分鐘

速匯金 國際匯款

中 \$0-\$1000 手續費\$10
\$1000.01-\$2500 手續費\$15
國 \$2500.01-\$9000 手續費\$25

安全·快捷
全球 10 分鐘匯款服務

無敵電子字典
OHIO 獨家代理
承印各式名片、書籍、雜誌、禮品

中國簽證 延期 美國護照 加頁 各項公證

每週 1 專人親自送件 每週 4 回件 專接商務考察團 代發邀請安排旅遊

JACKEE HIAO
TEL: 216-458-0988
FAX: 216-458-0999
1735 East 36th St. #888, Cleveland, OH 44114 位於頂好超級市場
E_MAIL: POLO_168@HOTMAIL.COM

• 專營各國旅遊
• 專辦複雜路線機票
• 代訂酒店

第一信用貸款公司

First Integrity Financial Services, MB802996

- 住屋,投資,土地,建築,巨額住屋,"零"頭款,等多項貸款
- 免查收入商業貸款,包括混合式商店,公寓,倉庫等貸款
- 免查信用,免稅單,免費用貸款
- 以多年專業經驗,為您爭取最佳貸款方案
- 手續快速簡便,收費合理,誠實負責,信用第一
- 華人貸款公司,提供中,英,粵語為您服務

電話:440-519-1888
傳真:440-519-1898
手機:440-708-6888
全美免費電話:
877-518-1888

免費評估分析

王繼瑞
Theresa Wang, MBA, CPA.
29500 Aurora Road, Suite 14
Solon, OH 44139